

**ILF ASPEN** 143HP



SELF-PROPELLED  
HYDROSTATIC  
MACHINES



**MACCHINE SEMOVENTI IDROSTATICHE**  
SELF-PROPELLED HYDROSTATIC MACHINES



# BRUSHCUTTER

**ILF Aspen** è una macchina decespugliatrice professionale adatta per operare tutto l'anno nella cura del verde stradale o forestale. Essa dispone anteriormente di un robusto **braccio telescopico da 6, 7 o 9 metri**, adatto sia per il superamento di ostacoli nel lavoro di pulizia dei bordi stradali, sia per essere usato in estensione, anche verticalmente, per raggiungere spazi lontani. **ILF Aspen** offre un grande comfort per l'operatore e un'ottima visibilità di lavoro, attraverso un'ampia vetratura. Macchina estremamente affidabile e sicura in ogni contesto operativo, risulta essere la migliore soluzione per comuni, amministrazioni ed enti pubblici.

## ILF ASPEN

### Decespugliatrice Professionale

### Professional Brushcutter

**ILF Aspen** is a professional brushcutter suitable to operate all year round in the management of vegetation and road maintenance. On the front side, it is equipped with a strong and reliable **telescopic arm which length can go from 6, 7 or 9 meters**. This telescopic arm is designed not only for overcoming obstacles while working along roads, but also for reaching points on long distance, even vertically. It also offers great working comfort, thanks to an excellent visibility of the work environment through a large windshield. **ILF Aspen** is a machine extremely reliable and safe in any operating context and it turns out to be the best solution for administrations and public companies.



# STRENGTHS

## ILF ASPEN

## PUNTI DI FORZA STRENGTHS



### Sicurezza e Comfort

- Omologazione cabina FOPS-ROPS
- Vetro panoramico ad alta visibilità
- Ottima ergonomia di lavoro
- Controllo della stabilità SCD

### Safety and Comfort

- FOPS-ROPS certified cabin
- High visibility panoramic windscreen
- Excellent working ergonomics
- SCD Stability Control Device



### Qualità

- Telaio rinforzato in acciaio speciale
- Componenti europei certificati
- Potente motore Deutz da 143 CV Stage V
- Trasmissioni idrostatiche Heavy Duty

### Quality

- Special steel reinforced frame
- Certified European components
- Deutz 143 HP Stage V powerful engine
- Heavy Duty hydrostatic transmissions



### Multifunzionale

- Robusto braccio telescopico fino a 9 metri
- Numerose attrezzature applicabili
- Manutenzione del verde
- Potature aeree e lavori forestali

### Multifunction

- Sturdy up to 9 meters telescopic arm
- Many tools available
- Green maintenance
- Aerial pruning and forestry work



### Produttività

- Braccio telescopico multifunzione
- Manovrabilità su tutti i terreni
- Facile e intuitiva da utilizzare
- Visibilità a 360°

### Productivity

- Multifunctional telescopic arm
- Excellent manoeuvrability on all surfaces
- Easy and smart to use
- 360° visibility





# BRUSHCUTTER

**Energreen** è specialista nelle macchine ed attrezzature per lo sfalcio dell'erba, naturalmente ha riversato la sua notevole esperienza in questa macchina.

**ILF Aspen** è insuperabile per i lavori di manutenzione del verde della sede stradale e di altre attività inerenti al verde pubblico, con attrezzature specifiche ed affidabilissime, è la soluzione ideale, economica e tempestiva di tutte le esigenze stradali.

## Naturalmente Green



## Naturally Green

**Energreen** is a specialist in machinery and accessories for vegetation management and its remarkable experience has been transferred to this machine. **ILF Aspen** is unbeatable when working in vegetation maintenance along roads and other activities related to public vegetation, with specific and reliable accessories. **ILF Aspen** is the perfect solution, affordable and reliable for all road maintenance needs and requests.

# ILF ASPEN

# 360° VISIBILITY



**VISIONE OTTIMALE A BORDO RUOTA**  
**GREAT VISIBILITY OF THE WHEEL**

La prima caratteristica che colpisce appena si sale a bordo della **ILF Aspen** è l'ampia vetratura, che offre massima visibilità a **360 gradi** per il pieno controllo dell'ambiente di lavoro. Il volante regolabile, il confortevole sedile ed il sistema di comandi ergonomici ed intuitivi, creano subito un forte feeling tra l'operatore e la macchina, subito pronta a rispondere con fluidità ai comandi, per rendere leggera qualsiasi giornata di intenso lavoro.

## Visibilità completa dell'ambiente di lavoro

## Complete visibility of the working environment

When getting inside the **ILF Aspen** the first surprising feature is the large windshield that offers a maximum 360° visibility for the full control of the working environment. The adjustable steering wheel, comfortable seat and intuitive and ergonomic operation established immediately, a strong feeling between the operator and the machine, that, thanks to its equipment makes even the most tough working day much easier.





# MANOEVVRABILITY

La natura polivalente di questa macchina si evince anche dal sistema di trazione a 4 ruote motrici, tutte sterzanti, configurabili idraulicamente da comando in cabina in 3 diverse modalità operative.

## Agilità e Precisione nelle Manovre



## Agility and Accurancy in the Movements

The polyvalent soul of this machine is highlighted also from the 4-wheel drive traction system, all steering, hydraulically configurable from the cab control in 3 different operating modes.

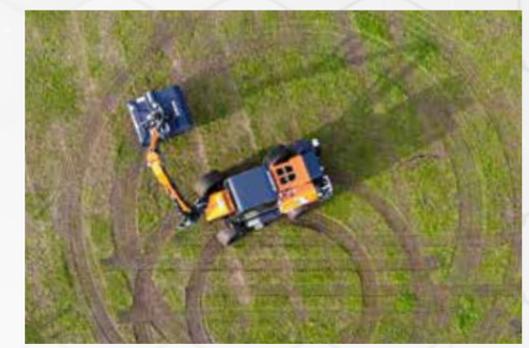
**2 RUOTE STERZANTI**  
**2 STEERING WHEELS**



**4 RUOTE STERZANTI**  
**4 STEERING WHEELS**



**4 RUOTE STERZANTI PARALLELE**  
**4 PARALLEL STEERING WHEELS**

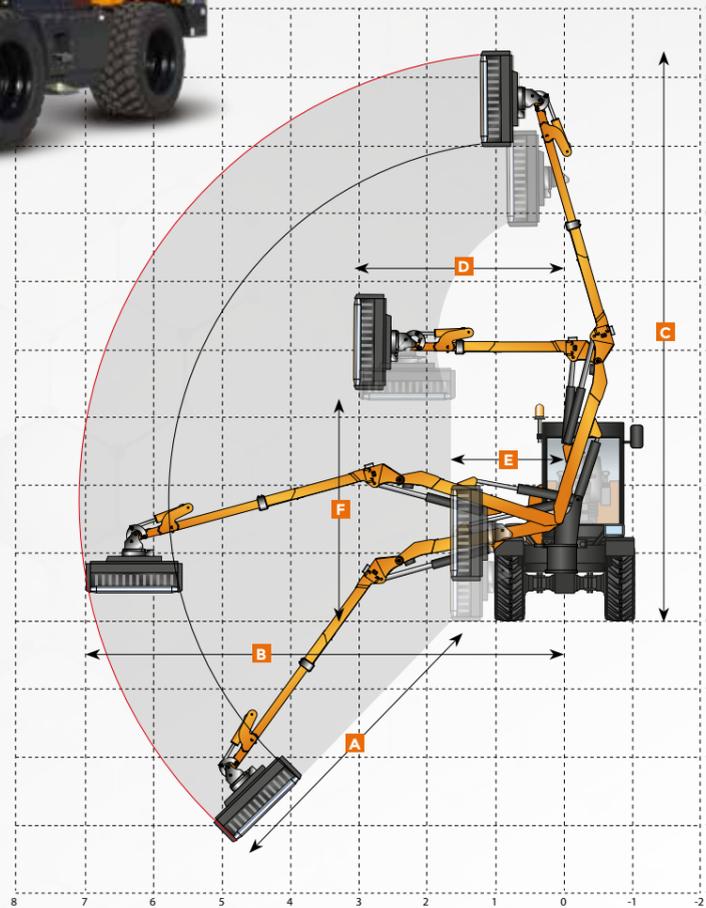




Braccio telescopico progettato per lavorare con una estensione fino a 8 metri in profondità e di 10 metri in altezza. La sua particolare geometria né esalta le caratteristiche per lavori di manutenzione stradale dove si desidera un connubio tra sfalcio a bordo strada e lavori di rifinitura in profondità. Il robusto sfilo telescopico permette una maggiore agilità di lavoro e la massima performance anche in situazioni difficili.

Telescopic arm has been designed to work with an extension up to 8 meters wide and 10 meters in height. Its particular geometry enhances the characteristics for road maintenance where you want a combination of mowing roadside and finishing work far from the roadside. The sturdy telescopic extension allows greater work agility and maximum performance even in difficult situations.

MOD.	A	B	C	D	E	F
FAST 6	3.50	6.00	7.30	3.10	1.60	3.20
FAST 7	5.32	7.37	8.43	3.14	1.66	3.25
FAST 9	6.84	8.80	10.04	3.14	1.66	3.25



Caratteristiche tecniche e costruttive soggette a modifica senza obbligo di notifica - Technical and construction specifications may be subject to change without prior notice.

# TELESCOPIC ARM

FAST 6  
FAST 7  
FAST 9

L'ATTREZZO ADATTO PER OGNI LAVORO



THE SUITABLE TOOL FOR EVERY JOB



**FORESTRY HEAD**  
TESTATA FORESTALE A DENTI FISSI  
FORESTRY HEAD WITH FIXED TEETH



**SAW BAR**  
BARRA A DISCHI  
CUTTER DISCS BAR



**POWER SHEARS**  
TRONCARAMI  
POWER SHEARS



**CUTTER BAR**  
BARRA FALCIANTE  
CUTTER BAR



**EXTRA TRUNK**  
FORBICE-PINZA PER POTATURA  
PRUNING SCISSORS-PINCERS



**STUMP GRINDER**  
FRESA CEPPI  
STUMP GRINDER



**FORC-ONE**  
FORCA PER ERBA  
GRASS GRAB



**ORANGE PEEL GRAPPLE**  
PINZA A POLIPO  
ORANGE PEEL GRAPPLE



**TRUNK PINCERS**  
PINZA PER TRONCHI  
TRUNK PINCERS



**DITCH CLEANER**  
FRESA FOSSI  
SHEET DITCH CLEANER



**IRON BRUSH**  
SPAZZOLA DI FERRO  
IRON BRUSH TO CLEAN ROADSIDE



**ROTATOR UNIT**

**NEW SPEED**  
120 CM - 150 CM  
TESTATA TRINCIANTE  
FLAIL HEAD

Telaio in acciaio speciale - Apertura idraulica frontale (Optional)  
Rullo di appoggio regolabile - Cinque tipologie di rotori  
Motore da 35 cc (350 bar) - Diametro di taglio max. 8 cm

Special steel frame - Frontal hydraulic opening (Optional)  
Adjustable roller - Five types of rotors  
Engine 35 cc (350 bar) - Cutting diameter 8 cm (3 1/2") max



RALLA PER LA ROTAZIONE DI 180° DELLA ATTREZZATURA  
ROTATOR UNIT FOR 180° ATTACHMENTS ROTATION

ATTACHMENTS

# TECHNICAL DATA

DATI TECNICI E DIMENSIONI  
TECHNICAL DATA AND DIMENSIONS

Caratteristiche tecniche e costruttive soggette a modifica senza obbligo di notifica - Technical and construction specifications may be subject to change without prior notice.

**ROTAZIONE BRACCIO / ARM ROTATION**  
**INCLINAZIONE ATTREZZO / TOOL INCLINATION**  
**ROTAZIONE ATTREZZO / TOOL ROTATION**

**JOYSTICK SEMPLICE E INTUITIVO / SIMPLE AND INTUITIVE JOYSTICK**

Joystick semplice e intuitivo dotato di distributore proporzionale. Consente di muovere fino a 3 funzioni del braccio contemporaneamente con un'ottima gradualità dei movimenti, inoltre permette il bloccaggio del braccio in sospensione in qualsiasi posizione.

Simple and intuitive joystick equipped with a proportional distributor. It allows you to move up to 3 arm functions at the same time with an excellent gradual movement, and also allows the arm to be suspended in any position.

**Ampio vano porta attrezzi / Large storage area for tools**

**Gradini integrati / Integrated steps**

**Oblò in cabina / Cabin porthole** OPTIONAL

**Kit parafanghi / Mudguards set** OPTIONAL

**CLEANFIX®**  
**Ventola autopulente Cleanfix® / Cleanfix® Reversible self cleaning** OPTIONAL

**Telecamera retromarcia / Reverse gear camera** OPTIONAL

## CABINA / CABIN

Omologazione cabina / Cabin homologation	ROPS - FOPS (1° Livello / Level)
Volante / Steering wheel	Regolabile / Adjustable
Manipolatore multifunzione / Joystick	Elettronico / Electronic
Aria condizionata / Air conditioning	Elettronica / Electronic
Vetri posteriori cabina / Rear glasses	Oscurati / Darkened anti UV
Sedile regolabile / Adjustable seat	Pneumatico / Air suspension
Presse elettrica servizi / Power socket	12 V
Staccabatterie / Battery switch	Automatico / Automatic

## MOTORE / ENGINE

Marca / Brand	Deutz TCD 3.6
Modello / Type	4 Cilindri Diesel / 4 Cylinders Diesel
Potenza / Power	143 HP (105 kW)
Iniezione / Injection	Common Rail - 4 valvole per cil. / 4 valves for cyl.
Emissioni / Exhaust emissions	EU 2016/1628 Stage V
Alternatore / Alternator	120 A.
Capacità carburante / Fuel tank capacity	160 litri / 42 gal
Ventola / Fan	CLEANFIX (optional)
Pre-riscaldamento aria aspirazione / Pre-heating air engine intake	
Radiatore intercooler aria-aria / Air intercooler radiator	
Radiatore rinforzato liquido refrigerante / Reinforced cooler radiator	
Computer di bordo dati del motore / Computer for visualization engine data	

## TRASMISSIONE E FRENI / TRANSMISSION AND BRAKES

Trasmissione / Transmission	Idrostatica / Hydrostatic
Trazione / Traction	4x4 (permanente / permanent)
Raggio di sterzata / Steering radius	2160 mm / 7 ft
Pneumatici / Tires	Standard: 500/45 R 22,5
Variazione velocità / Speed variation	0 - 40 km/h (continuo / continuous)
Cambio meccanico / Manual gearbox	2 rapporti / 2 gears
Allineamento ruote / Wheel alignment	Elettronico / Electronic control
Asse anteriore / Front axle	Fisso / Fixed
Asse posteriore / Rear axle	Oscillante / Oscillating
Assi sterzanti / Steering axles	2 assi / 2 steering axles
Bloccaggio differenziale / Axle block	Anteriore / Front 100% Posteriore / Rear 100%
Freno stazionamento / Parking brake	Negativo / Negative
Freni di servizio / Service brakes	6 dischi / 6 discs

## DIMENSIONI E PESO / SIZE AND WEIGHT

<b>A</b> Altezza / Height	2850 mm
<b>B</b> Larghezza / Width	2380 mm
<b>C</b> Lunghezza / Length	5640 mm
<b>D</b> Interasse / Wheelbase	2450 mm
Peso / Weight	8.670 kg

Dimensioni con pneumatici standard / Dimensions with standard tyres



## PNEUMATICI / TYRES

VASTA GAMMA DI PNEUMATICI IDEALI PER OGNI TIPO DI IMPIEGO; ATTIVITÀ CHE PREVEDONO SIA ADERENZA FUORI STRADA CHE SU FONDO STRADALE

WIDE RANGE OF TYRES FOR EVERY TYPE OF USE; TYRES FOR BOTH OFF-ROAD AND ON THE ROAD

**STANDARD**  
STRADALE ROAD

**BKT 500/45 R 22,5**

**OPTIONAL**  
STRADALE ROAD

**NOKIAN 460/65 R 24**

**OPTIONAL**  
STRADALE E FUORI STRADA ROAD AND OFF-ROAD

**CONTINENTAL / MITAS MPT 445/65 R 22,5**

**OPTIONAL**  
FUORI STRADA OFF-ROAD

**ALLIANCE 600/50 R 22,5 331 8 F offset - 25**

## IMPIANTO IDRAULICO / HYDRAULIC SYSTEM

Pompa e motori in circuito aperto / Pumps and motors in open circuits	
Movimenti braccio / Arm movement	Ingranaggi / Gear
Impianto freni / Brakes system	Ingranaggi / Gear
Impianto sterzo / Steering system	Ingranaggi / Gear
Pompa e motori in circuito chiuso / Pumps and motors in closed circuits	
Pompa testata trinc. / Cutting head pump	Pistoni / Piston
Pompa traslazione / Translation pump	Pistoni / Piston
Distributore idraulico / Hydraulic distributor	5 sezioni / sections
Olio idraulico / Hydraulic oil	ISOVG H46
Pressione olio / Oil pressure	210 - 290 bar

# TYRES, ACCESSORIES AND OPTIONAL



**ILF ASPEN**

f i b You Tube in **ENERGREEN.IT**



# SELF-PROPELLED HYDROSTATIC MACHINES



Concessionario di zona - Local dealership



**ENERGREEN**<sup>®</sup>

Professional Machines

ENERGREEN S.P.A. · Via Sabbioni, 16 · 36026 Poiana Maggiore (Vicenza) · Italy  
Tel. +39 0444 1511200 · Fax +39 0444 1511252 · commerciale@energreen.it · www.energreen.it

MACCHINE E ATTREZZATURE PROFESSIONALI  
PROFESSIONAL MACHINES AND ATTACHMENTS



EIEDP-770106 - 02/23 - © Energreen 2023 - Tutti i diritti riservati - Foto, caratteristiche tecniche e costruttive soggette a modifica senza obbligo di notifica - All rights reserved - Photo, technical and constructive characteristics subjected to modification without reporting requirement.